



原汁原味的 美国口语教材

LOVE IN NEW YORK

爱在纽约 1

Stacy Andell (美) 著
Rob Hemsley (英)

▶ 英美语言专家倾力合作编写

▶ 美剧式的阶梯进级口语教材

▶ 软件可用于 iPhone, iPad 以及 Android 系统

▶ 美国主持人配音



外文出版社
FOREIGN LANGUAGES PRESS



原汁原味的 美国口语教材

★ LOVE IN NEW YORK 爱在纽约 1

Stacy Andell (美) 著
Rob Hemsley (英)

► 英美语言专家倾力合作编写

► 美剧式的阶梯进级口语教材

► 软件可用于 iPhone, iPad 以及 Android 系统

► 美国主持人配音



外文出版社
FOREIGN LANGUAGES PRESS

图书在版编目(CIP)数据

爱在纽约. 第1册: 英文 / (美) 安戴 (Andell, S.) 著.
北京: 外文出版社, 2013.

ISBN 978-7-119-08223-3

I. ①爱… II. ①安… III. ①英语-口语-自学参考资料 IV. ①H319.9

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2013)第 070103 号

责任编辑: 曲 径

装帧设计: 王志刚

印刷监制: 刘 刚

爱在纽约 第1册

作 者 Stacy Andell (美) 著
Rob Hemsley (英)

出版发行 外文出版社有限责任公司

地 址 中国北京西城区百万庄大街 24 号

网 址 <http://www.flp.com.cn>

电 话 008610-68320579(总编室)

008610-68995852(发行部)

印 刷 北京海纳百川旭彩印务有限公司

经 销 新华书店 / 外文书店

开 本 787mm×1092mm 1/16 印张: 12

版 次 2013 年 6 月第 1 版 第 1 次印刷

书 号 ISBN 978-7-119-08223-3

定 价 48.00 元

邮政编码 100037

电子邮箱 flp@cipg.org.cn

008610-68327750(版权部)

008610-68996075(编辑部)

前言

如何有效快速提高国人的英语听说能力，一直是英语教学中的重要课题。我们通过多年的努力，在全面总结中国英语教学经验的基础上，广泛研究了全球语言教学的方法和成果，推出了这套由英、美语言专家编写的与众不同、独树一帜的创新型英语口语教程——《爱在纽约》。

《爱在纽约》是一套帮助英语学习者快速提高听说能力和交际能力的系列教材，同时也是一套富有知识性、故事性、趣味性的故事书，学习者可以边阅读故事、边提高英语听说水平；它将日常生活中所涉及到的各种话题融合到一个有趣的故事中，既系统又全面；它还遵循了循序渐进、由易到难的语言构建发展规律，在满足听说学习的同时，也满足学习者构建语言基础的需求；它通过故事情节的环环相扣与跌宕起伏吸引读者一级一级地持续学习，不断提高语言能力，增加词汇量，最终达到全面提高英文水平的目的。

《爱在纽约》合计8册，共40课，每课分为8幕。8册分为4个难度级别：第1册对应初中水平，包含了初中阶段应掌握的词汇和语言知识；第2~3册对应高中水平；第4~6册对应大学四级水平；第7~8册对应大学六级水平。为了方便读者自学，书中每课均附生词、注释、口语扩展、译文四大环节；因此，无论是哪一层级的学习者，学习起来都十分方便，从而快速提高自己的英语听说水平。

《爱在纽约》故事有三条主线贯穿其中：

第一条主线是《爱在纽约》电视节目，介绍了纽约10个地标性建筑、景点，学习者在学习标准美式英语的同时，更好地了解美国的文化；

第二条主线是故事中主人公婉转曲折、动人心弦的爱情故事，学习者在学习英语表达的同时，同时感知真情；

第三条主线是围绕发生在里斯家的钻石抢劫案展开的调查，学习者还能深刻地体会正义的力量；同时，阴差阳错被骗到中国的里斯夫妇幸运地遇到了中国的一位热心导游，通过他们的交流，学习者还能从中学到中国文化的相关表达。

本书特色：

1. 趣味性强。学习英语贵在坚持，然而兴趣是坚持的源泉和动力。为了提高趣味性和可读性，本书引入了三条故事主线贯穿其中，它将所有的话题串联在一起，妙趣横生、引人入胜。
2. 故事性强。构思细腻，笔触真实；剧情环环相扣，令人爱不释手，有一气呵成之势；感情交代清晰含蓄，准确到位；人物形象鲜活生动，跃然纸上，举手投足给人留下深刻印象，大有读小说之快感。
3. 重点突出，层次分明。本书拥有完整的语言学习体系，着重听说学习，但在单词、语法、句子和话题的难度上也严格体现了语言学习的结构性和系统

性，而Useful Expressions部分又为每课的主题提供了丰富的补充资料和语言知识。另外，本书中贯穿其中的当代流行的美国俚语、习语，让你更加快速地学习到地道的美国口语。

4. 语音纯正地道。本书配有原汁原味的英文语音材料，发音纯正，语速适中，方便读者模仿。
5. 以图促学，情景交融。每课均附有精美插图，读者通过联想，可以串联起故事情节以及每节课相对应的对话内容。通过插图复述对话内容，可以达到良好的记忆效果。
6. 大量篇幅介绍中西方文化、风俗习惯以及中西方风景名胜，体现了语言和文化相结合的新型语言教学模式。

本书在编写过程中众多国际友人为本书的顺利编写给予了不同形式的关心、支持和帮助，编者在此谨向他们一并致以深切的谢意。

编者

故事梗概

由著名主持人迈克尔·韦尔斯和分别来自10个国家的10位美女共同主持的电视节目《爱在纽约》在华尔道夫大酒店举行了开机发布会。来自美国的舞蹈演员，凯蒂·里斯参与此节目的录制。让凯蒂兴奋的事，远不止此：她交往了三年的男朋友德里克，令住在坚尼街21号的里斯夫妇极为赞赏。听起来，凯蒂本应该沐浴在爱河和参加节目的兴奋中，但是父母的一次疏忽大意将可怜的凯蒂带入了噩梦中，一切都是那么的措手不及，凯蒂甚至险些丢了性命。警官盖瑞和吉尔由此接手了坚尼街21号袭击案的调查工作。随着剧情的逐步深入，一个更大的谜团即将揭开。而此时，对这一切全然不知的里斯夫妇，却开始了中国旅游的行程。

《爱在纽约》的导演阿莉尔，几个月前和弟弟乔伊从波士顿搬到纽约。阿莉尔事业正处于上升期，因此可以说是个十足的工作狂。这也让事业有成的迈克尔对她产生了爱慕之心。乔伊则进入纽约的杰弗逊中学读书。在这里，他结识了查尔斯和埃米莉·凯恩兄妹，并同埃米莉上演了一场看似平淡但却感人至深的情感戏。因为姐姐的特殊身份，乔伊、查尔斯和埃米莉幸运地结识了录制节目的美女们，惠、格丽塔以及明日香等，并结下了深厚的友谊。渐渐地，他们中几个人的感情世界也将发生些许细微的变化。

凯蒂里斯到底经历了什么？因为电视节目《爱在纽约》而结识的几个朋友们又会经历什么故事呢？

目录

CONTENTS

Section 1.1 A	1
Section 1.1 B	3
Section 1.2 A	5
Section 1.2 B	7
Section 1.3 A	9
Section 1.3 B	11
Section 1.4 A	13
Section 1.4 B	15
Section 2.1 A	18
Section 2.1 B	20
Section 2.2 A	23
Section 2.2 B	25
Section 2.3 A	27
Section 2.3 B	29
Section 2.4 A	31
Section 2.4 B	33
Section 3.1 A	36
Section 3.1 B	39
Section 3.2 A	41
Section 3.2 B	44
Section 3.3 A	47
Section 3.3 B	50
Section 3.4 A	52
Section 3.4 B	55

Section 4.1 A	57
Section 4.1 B	59
Section 4.2 A	61
Section 4.2 B	63
Section 4.3 A	65
Section 4.3 B	67
Section 4.4 A	69
Section 4.4 B	71
Section 5.1 A	73
Section 5.1 B	75
Section 5.2 A	78
Section 5.2 B	80
Section 5.3 A	83
Section 5.3 B	85
Section 5.4 A	87
Section 5.4 B	89
Section 6.1 A	91
Section 6.1 B	93
Section 6.2 A	95
Section 6.2 B	98
Section 6.3 A	101
Section 6.3 B	104
Section 6.4 A	107
Section 6.4 B	110
Section 7.1 A	113
Section 7.1 B	116
Section 7.2 A	118
Section 7.2 B	120
Section 7.3 A	123
Section 7.3 B	125
Section 7.4 A	128
Section 7.4 B	131
Section 8.1 A	134
Section 8.1 B	137
Section 8.2 A	139

Section 8.2 B 142

Section 8.3 A 144

Section 8.3 B 146

Section 8.4 A 148

Section 8.4 B 150

译文..... 152

Section 1.1 A

Our story begins a few moments before the Love in New York opening party at the Waldorf Hotel in New York. The host of the show, Michael Welles (Michael), is reading through a book. This book contains photos of the 10 contestants. He imagines each girl as he reads her name.



Michael: Katie. Katie Reese.

Michael: Paz. Paz Vega.

Michael: Camille. Camille Tautou.

Michael: Angelina. Angelina Loren.

Michael: Catherine. Catherine Tremell.

Michael: Marina. Marina Romanov.

Michael: Franka. Franka Potter.

Michael: Hui. Hui Zhang.

Michael: Asuka. Asuka Sakamaki.

New words

Waldorf Hotel* 华尔道夫酒店

this [ðɪs] pron. 这, 这个, 这人, 这事; a. 这, 这个

our [aʊə] pron. 我们的

story ['stɔ:ri] n. 故事, 小说

begin [br'ɡɪn] v. 开始

few [fju:] a. 很少的, 不多的, 几乎没有的; n. 极少数

moment [məʊmənt] n. 片刻, 瞬间, 重要时刻

before [br'fɔ:] ad. 以前; prep. & conj. 在……以前

people [pi:pl] n. 民族, 人, 人们, 人民

the [ði, ðə] ad. 更加 (用于最高级前); art. 这 (那), 这 (那) 些

love [lʌv] n. 爱, 恋爱, 爱情; vt. 爱, 热爱, 喜欢

in [ɪn] prep. 在, 在……之内

New York* 纽约

opening [əʊpnɪŋ] n. 开始, 机会, 空缺的职务

party [pɑ:ti] n. 政党, 聚会, 派对

at [æt] prep. 在

hotel [həʊ'tel] n. 旅馆, 宾馆, 酒店, 饭店

host* [həʊst] n. 主机, 主人, 主持人, 东道主; v. 主持, 做东

of [ɒv, əv] prep. ……的 (表示所属)

show [ʃəʊ] n. 显示, 表现, 表演; v. 表示, 显现, 展现

through [θru:] ad. 彻底, 从头至尾; prep. 经过, 穿过, 凭借

book [bʊk] n. 书; v. 登记, 预订

contain* [kən'teɪn] v. 包含, 容纳, 容忍

photo ['fəʊtəʊ] n. 照片

contestant* [kən'testənt] n. 竞争者, 争辩者

he [hi:, hi] pron. 他

imagine [ɪ'mædʒɪn] v. 想像, 幻想, 猜测

Michael: Greta. **Greta Borg**①.

Michael closes the book. He seems very happy.

Michael: Great!



New words

each [i:tʃ] a. 每个，每，每一；ad. 每个；pron. 每个，各个

girl [gɜ:l] n. 女孩

as [æz] ad. 同样地；prep. 当做；conj. 当……之时，像……一样，因为

read [ri:d] v. 读，阅读，看懂，理解

her [hɜ:] pron. 她的，她

name [neɪm] n. 名字，名称，姓名；v. 命名，称呼，任命

great [greɪt] a. 大量的，很好的，美好的，伟大的，重要的；ad. (口语) 好极了

Notes

①英语姓名的一般结构为：教名+自取名+姓，如 William Jafferson Clinton。但在很多场合中间名往往略去不写，如 George Bush，而且许多人更喜欢用昵称取代正式教名，昵称是英语民族亲朋好友间常来表示亲切的称呼，是在教名的基础上派生出来的。例如：

Donnie→Don, Timmy→Tim,
Anthony→Tony, Andrew→Andy,
Jennifer→Jenny

Section 1.1 B

There is a party for the 9 girls (Greta is still in Sweden). They are meeting each other and enjoying drinks in a large room.



Katie: Hi.

Paz: Hello.

Camille: Hello.

Angelina: Hi.

Marina: Hi, I'm Marina.



New words

there [ðeə] ad. 在那里

for [fɔ:] conj. 因为; prep. 给, 为

still [stri] a. 静止的, 不动的, 静寂的; ad. 仍然, 更, 静止地

they [ðei; ðe] pron. 他们

meet [mi:t] v. 相遇, 接触, 满足; n. 集会

other ['ʌðə] a. 别的, 其他的; pron. 另一个人 (或事)

and [ænd] conj. 和, 与, 而且

enjoy [in'dʒɔɪ] v. 享受, 喜欢

drink [driŋk] n. 饮料; v. 喝, 喝酒

room [ru:m] n. 房间, 空间

Hi [haɪ] int. 嗨 (引人注意时的喊声, 打招呼)

Hello ['heləʊ, he'ləʊ] int. (见面打招呼或打电话用语) 喂, 哈罗

Catherine: Hello, Marina. I'm Catherine.

Franka: Hello, I'm Franka.

Hui: Hi, Franka. I'm Hui.

Asuka: Hi, I'm Asuka. What's your name?

Katie: Katie. Katie Reese.

New words

I [aɪ] pron. 我

am [æm] v. 是 (用于第一人称单数现在时)

what [(h)wɒt] pron. 什么; ad. 什么, 多么

is [ɪz] v. 是 (用于第三人称单数现在时)

your [jɔ:] pron. 你的, 你们的

Useful Expressions

打招呼 Greeting I:

Morning!

早!

Hey!

嗨!

Good morning/ afternoon/ evening.

早上好/下午好/晚上好!

询问姓名:

May I have your name?

我能问下你叫什么吗?

What's your first name?

你叫什么名字?

What's your last name?

你姓什么?

Section 1.2 A

Paz approaches Camille.

Paz: Hello. My name's Paz.

Camille: Hi, Paz. I'm Camille.

Paz: **Sorry?**^① Asuka?

Camille: No, that's Asuka. I'm Camille.

Paz: Ah, okay.



Angelina approaches Catherine.

Angelina: Hi, are you Katie?

Catherine: No, this is Katie. I'm Catherine.

Angelina: Sorry, Catherine.

Catherine: No problem.

Marina approaches Franka.

Marina: How are you, Franka?

Franka: I'm fine, thanks. And you?

Marina: Great!

New words

approach* [ə'preʊtʃ] n. 途径, 方法;
v. 靠近, 接近

my [maɪ] pron. 我的

sorry ['sɒri] a. 对不起的, 抱歉的;
int. 对不起

no [nəʊ] n. 不, 拒绝, 否决票; a. 没有, 不是, 绝非; ad. 不

that [ðæt] pron. 那, 那个; conj. 引导宾语从句

okay [əʊ'keɪ] ad. 好的, 可以, 行

you [ju:] pron. 你, 你们

problem ['prɒbləm] n. 问题

how [haʊ] ad. 怎样; conj. 如何

are [a:] v. 怎样 (be的第二人称单复数现在式)

fine [faɪn] n. 罚款, 罚金; a. 美好的, 好的, 晴朗的, 健康的;
细的, 纤细的; v. 罚款

thank [θæŋk] vt. 感谢

Notes

① Sorry?表示没有听清对方的话, 请对方重说一遍(主要用于英国英语中, 相当于 I beg your pardon.), 读的时候要用升调。表示“对不起”或“抱歉”, 对自己的过错、失误, 不能做某事或者不能满足对方的请求时常用于sorry或者I'm sorry来表示。但sorry也可用于听到坏消息时, 表示遗憾、难过。



Hui approaches Asuka.

Hui: Asuka?

Asuka: Yes.

Hui: I'm Hui.

Asuka: Pleased to meet you, Hui.

Hui: Pleased to meet you, too.

New words

yes [jes] ad. 是, 是的

pleased* [pli:zd] a. 高兴的, 喜欢的, 乐意做某事

to [tu:] prep. (表示方向)到, 向

too [tu:] ad. 太, 过于, 也, 还

Useful Expressions

问候 Greeting II:

How's everything?

一切都好吗?

What's up?

近况如何?

What's new?

有什么新鲜事?

What's happening?

最近有什么事发生吗?

How are you doing?

你怎么样?

How are you these days?

最近怎么样?

How have you been?

你过得怎么样?

Section 1.2 B

Katie is chatting with Angelina and Paz.

Katie: Angelina, do you know Paz?

Angelina: No. (turn to Paz) Are you a dancer?

Paz: Katie's a dancer. I'm a doctor.

Angelina: Sorry.

Paz: Haha! That's okay.



Catherine approaches Marina.

Catherine: Hi, Marina.

Marina: Hello, Catherine.

Catherine: Is that Camille?

Marina: No, that's Franka.

Catherine: What's her job?

Marina: She's a model.

Catherine: What about Camille?

Marina: She's a journalist.

New words

chat* [tʃæt] n.& v. 聊天, 闲谈
with [wɪð] prep. 和……一起, 用
do [dəʊ] aux. 助动词 (无词意);
v. 干, 做

know [nəʊ] v. 知道, 了解, 认识
turn [tɜ:n] n. 转弯; v. 旋转

dancer [ˈdɑːnsə] n. 舞蹈家, 舞蹈演员, 跳舞者

doctor [ˈdɒktə] n. 医生, 博士

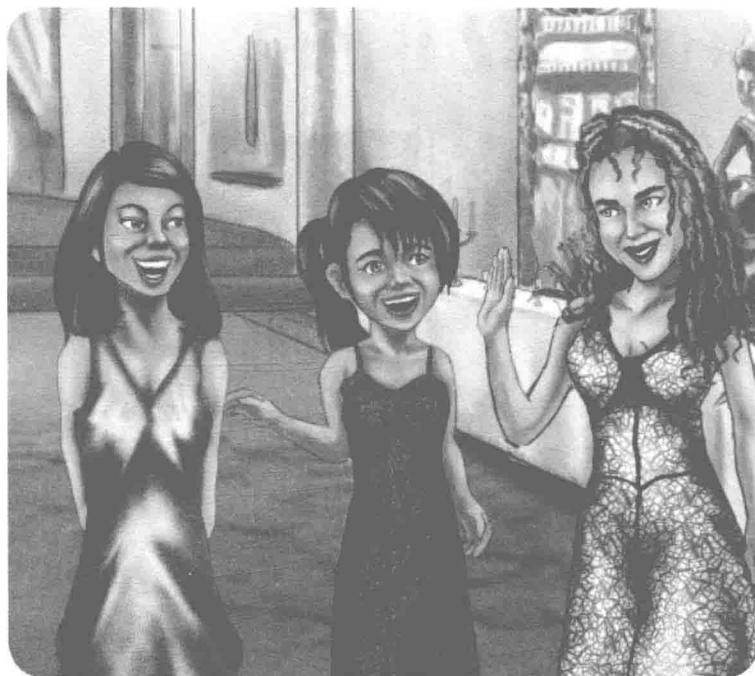
job [dʒɒb] n. 工作

she [ʃiː, ʃɪ] pron. 她

model [ˈmɒdl] n. 模型, 模范, 模特儿;
a. 模范的, 作模型用的;
v. 做模型, 塑造, 模仿

about [əˈbaʊt] ad. 大约; prep. 关于

journalist* [ˈdʒɜːnəlɪst] n. 记者, 新闻工作者



Hui is introducing Angelina to Asuka.

Hui: Angelina, meet Asuka.

Angelina: Hi, Asuka. How are you?

Asuka: I'm fine, thanks.

Angelina: Are you an actress?

Asuka: Yes. **What about you?**^①

Angelina: I'm a hairdresser.

Asuka: What's your job, Hui?

Hui: I'm a student.

New words

introduce [ɪntrə'dju:s] vt. 介绍, 引进, 提出, 采用

how [haʊ] ad. 怎样; conj. 如何

an [æn] art. 一

actress* ['æktɪs] n. 女演员

hairdresser* ['heədresə] n. 美发师

student ['stju:dənt] n. 学生

Notes

① What about you? 你呢? 通常用于回答了自己的情况后再询问别人的情况或者问完一个人之后再问另一个人。And you?也用来表示“你呢?”两者可以通用, 但And you 较口语化, I'm fine, thanks. And you? 中常用And you?

Section 1.3 A

Katie, Paz and Camille are chatting.

Katie: Where are you from, Paz?

Paz: I'm from Spain.

Katie: Do you live in Barcelona?

Paz: No, I live in Seville.

Katie: What about you, Camille?

Camille: I'm from France.

Katie: Do you live in Paris?

Camille: Yes, I do.

Katie: How romantic!

Angelina, Catherine and Marina are chatting.

Angelina: Catherine, are you Canadian?

Catherine: No, I'm British.

Angelina: British?

Catherine: Yes. I live in London.

Angelina: And you, Marina?

Marina: I'm from Russia.

Angelina: What's your job?

Marina: I'm a nurse.

Angelina: Are you a nurse, Catherine?

New words

where [(h)weə] ad. 在哪里; conj.
在……地方

from [frɒm] prep. 从, 从……起

Spain* [speɪn] n. 西班牙

romantic* [rə'mæntɪk] a. 浪漫的; n.
浪漫的人

Canadian* [kə'neɪdʒən] a. 加拿大
(人)的; n. 加拿大人

British* ['brɪtɪʃ] a. 英国的; n. 英国人

Russia ['rʌʃə] n. 俄罗斯

nurse [nɜ:s] n. 护士, 保姆, 奶妈;
v. 看护, 照顾, 栽培

author* ['ɔ:θə] n. 作者

write [raɪt] v. 写

crime* [kraɪm] n. 犯罪

novel* ['nɒvəl] a. 新奇的; n. 小说

